

YACHT'S PRE-ARRIVAL REPORT

(由航政機關簽證編號)

中英文船名 Name of Ship	國籍 Nationality	船籍港 Port of Registry	呼號 Signal Letters
總長度 L.O.A	總噸位 Gross Tonnage	吃水 Draft	公尺 M
進入港口 Port of arrival	前一港 Last Port	次一港 Next Port	
預定進港日期 E.T.A 年 月 日 時 Year Month Day Hour			進港目的 Purpose of Call <input type="checkbox"/> 1. 修護 (含試車、試航) repair(including running test & sea trial) <input type="checkbox"/> 2. 補給 (含加油、加水) supply(including oil & water) <input type="checkbox"/> 3. 觀光 tour <input type="checkbox"/> 4. 其他 others
在船人數 Number of Person on Board			
抵達前三十日內有無感染傳染病或疑似傳染病病人或死亡? Within 30 days prior to arrival, has any death or any person infected with communicable diseases or suspected to have communicable diseases been detected on board? <input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes <input type="checkbox"/> 發燒 Fever <input type="checkbox"/> 非暈船之吐瀉 Diarrhea or Vomiting that is not due to motion sickness <input type="checkbox"/> 咳嗽/呼吸不順 Coughing/ Breathing Difficulty <input type="checkbox"/> 意識不清 Loss of Consciousness <input type="checkbox"/> 出疹/出血 Skin Rash/Bleeding <input type="checkbox"/> 其他 Other:			
抵達前三十日內有無不明原因之動物死亡? Within 30 days prior to arrival, has any death of an animal due to unknown causes been detected on board? <input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes		有無鼠類或病媒孳生? Has any breeding of rats or vectors been detected on board? <input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes	
遊艇所攜帶生鮮動植物產品 (廚餘) 種類及數量資料。 The type and quantity of living animals, plants and their products food waste carried on board. <input type="checkbox"/> 均不攜帶著陸 No landing <input type="checkbox"/> 申請著陸及銷燬 (種類： ; 數量：) Apply for landing and being destroyed (type : ; quantity :)			

遊艇駕駛人、所有人或代理人簽章

Signed by Driver, Ship Owner or Agent

附註：通報後如發生有死因不明、感染傳染病或疑似傳染病個案時，應立即補通報。

remark : If any death of unknown causes, case of communicable disease or suspected communicable disease infection have occurred after submitting this report, a new report shall be made immediately.

填表日期： 年 月 日

Date : / / (example : 2011/06/10)